

Letter to dana - 1/3

Interprété par Sonata Arctica.

Dana, my darling, I'm writing to you.
Cause your father passed away, it was a beautiful day
And I don't want to bother you anymore,
I used to hope you'd come back
But not anymore Dana.

My eyes might have betrayed me,
But I have seen your picture on the cover of a filthy magazine
And I think my heart just cannot handle that
Dana, my darling, would be so bad.

Dana, my darling, I'm writing to you
Cause your mother passed away, it was a really rainy day
And I didn't mean to bother you anymore
Your mother wished : Come visit your fathers grave,

Your father disowned you because you have sinned
But he did forgive you in condition he was in
And you won't do those things anymore
Dana, my darling, I'm waiting for

Little Dana O'Hara, oh, Dana my dear,
How I wish that my Dana was here
Little Dana O'Hara decided one day
To travel away, faraway

No, you can't surprise me anymore
I have seen it all before
But it seems I cannot let you go
Anyhow, Dana, Dana, Dana, Dana

And I think that I told you, I'd wait for you
Now I know someone else's holding you,
So, for the first time in my life - I must lie
Lie's a sin, mess that I am in,
Love is not the thing I feel know
I promise you : I won't write again 'til the sun sets behind your grave

Dana, oh, Dana I'm writing to you,
I heard you passed away, it was a beautiful day
I'm old and I feel time will come for me,
My diarys pages are full of thee

Little Dana O'Hara, oh, Dana my dear,
How I wish that my Dana was here
Little Dana O'Hara decided one day
To travel away, faraway

Letter to dana - 2/3

Lettre À Dana

Dana, ma chérie, je t'écris
Parce que ton père est mort, c'était un beau jour
Et je ne veux pas te déranger une fois de plus
J'avais l'habitude d'espérer ton retour
Mais plus maintenant Dana

Il se pourrait que mes yeux m'aient trahi
Mais j'ai vu ta photo sur la couverture d'un magazine nécrologique
Et je pense que mon coeur ne peut accepter ça
Dana, ma chérie, ça serait si mauvais

Dana, ma chérie, je t'écris
Parce que ta mère est morte, c'était un jour vraiment pluvieux
Et je ne pensais pas te déranger une fois de plus
Dana Ta mère souhaitait : venir visiter la tombe de ton père, Dana

Ton père t'a rejeté parce que tu as pêché
Mais il t'a pardonné dans l'état où il était
Et tu ne feras plus ces choses
Dana, ma chérie, j'attends

Petite Dana O'Hara, oh, Dana ma chère,
Comme je souhaite que ma Dana soit là
Petite Dana O'Hara décidât un jour
De voyager au loin, vraiment très loin

Non, tu ne peux pas me surprendre une fois de plus
J'ai vu tout ça avant
Mais il semble que je ne peux te laisser partir
N'importe comment, Dana, Dana, Dana, Dana

Et je pense que je t'ai dit, je t'attendrai toujours
Maintenant je sais que quelqu'un d'autre veille sur toi,
Donc, pour la première fois dans ma vie - je dois mentir
Le mensonge est un pêché, un désordre dans lequel je suis,
L'amour n'est plus la chose que je ressens maintenant
Je te promets : je n'écrirai plus jusqu'à ce que le soleil se soit couché derrière ta tombe

Dana, oh, Dana je t'écris
J'ai entendu dire que tu étais morte, c'était un beau jour
Je suis vieux et je sens que mon heure va arriver,
Les pages de mon journal intime sont pleines de nostalgie

Letter to dana - 3/3

Petite Dana O'Hara, oh, Dana ma chère
Comme je souhaite que ma Dana soit là
Petite Dana O'Hara décidât un jour
De voyager au loin, vraiment très loin